1. godkender Kommissionens således ændrede forslag;

2. opfordrer Kommissionen at ændre sit forslag i overensstemmelse hermed, jf. EF-traktatens artikel 250, stk. 2;

3. opfordrer Rådet til at underrette Parlamentet, hvis det ikke agter at følge den tekst, Parlamentet har godkendt;

4. anmoder Rådet om fornyet høring, hvis det agter at ændre Kommissionens forslag i væsentlig grad;

5. pålægger sin formand at sende Parlamentets holdning til Rådet og Kommissionen.

---

14. Jordskælv i Tyrkiet og Grækenland

a) B5-0072, 0077, 0087, 0088, 0104 og 0109/1999

Beslutning om jordskælvet i Tyrkiet

Europa-Parlamentet,

A. der henviser til, at den 17. august 1999 tidligt om morgenen ramte et voldsomt jordskælv, som målte 7,4 på Richter-skalaen, den tætbefolkede og stærkt industrialiserede nordvestlige del af Tyrkiet,

B. der henviser til, at jordskælvet har kostet over 15 000 dødsofre og 25 000 kvæstede og forårsaget omfattende materielle skader, lige som der stadig savnes tusindvis af mennesker,

C. der henviser til, at manglende organisation i dagene efter katastrofen hæmmede redningsmandskabets indsats,

D. der henviser til, at EU yder humanitær bistand til de hårdest ramte områder,

1. udtrykker sin dybe medfølelse og solidaritet med Tyrkiet og med slægtninge og venner til de personer, som er blevet dræbt eller kvæstet;

2. hilser det arbejde, som redningshold fra medlemsstaterne har ydet, velkommen, og opfordrer Kommissionen til at undersøge mulighederne for at forbedre hjælpeorganisationernes effektivitet i forbindelse med omfattende humanitære katastrofer i og uden for EU og at orientere Parlamentet om resultaterne

3. mener, at det omgående bør tages op til overvejelse at oprette et europæisk forskningscenter for systematisk forskning og anvendelse af nye metoder for metoder til tidlig varsling af seismiske aktiviteter;

4. pålægger sin formand at sende denne beslutning til Rådet, Kommissionen og Tyrkiets regering og Den Store Tyrkiske Nationalforsamling.

---

b) B5-0074, 0076, 0086, 0089 og 0102/1999

Beslutning om det katastrofale jordskælv i Athen den 7. september 1999

Europa-Parlamentet,

A. der henviser til det katastrofale jordskælv (5,9 på Richter-skalaen), der fandt sted den 7. september 1999 i Athen-området,

B. der henviser til, at mere end 100 mennesker er døde, at flere hundrede andre er sårede, at flere tusinde bygninger og boliger er lagt i ruiner og flere hundrede andre beskadiget, og at mere end 60.000 således i dag er ramt af ulykken,

C. der henviser til skader på bygninger i Athen, såsom historiske monumenter, Arkæologisk Museum, kirker og hospitaler,

Torsdag, den 16. september 1999

1. udtrykker sin dybe sympati med ofrenes familier og alle Attikas borgere;

2. udtrykker sin respekt for redningsholdenes indsats i forbindelse med eftersøgningen efter overlevende;

3. opfordrer Kommissionen, Rådet og de øvrige kompetente organer til at gøre alt for hurtigt at komme ofrene til hjælp og hurtigt udbedre skaderne;

4. mener, at man ufortøvet bør overveje at oprette et europæisk forskningsinstitut for systematisk undersøgelse og anvendelse af nye hurtige varlingsmetoder i forbindelse med seismiske aktiviteter;

5. henstiller til Kommissionen at undersøge mulighederne for at forbedre hjælpeorganisationernes effektivitet i forbindelse med store humanitære katastrofer i eller uden for EU, f.eks. ved oprettelse af et civilt beskyttelseskorps, der koordinerer medlemsstaternes redningsenheder og materiel, og at aflægge beretning for Parlamentet om resultaterne;

6. pålægger sin formand at sende denne beslutning til Rådet, Kommissionen, den græske regering, de kompetente myndigheder i Attika-regionen og til byen Athen.

---

15. Dagestan

B5-0071, 0078, 0085, 0090, 0095 og 0103/1999

Beslutning om den væbnede konflikt i Den Russiske Republik Dagestan

Europa-Parlamentet,

— der henviser til sin godkendelse den 30. november 1995 af indgåelsen af partnerskabs- og samarbejdsaftalen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Den Russiske Føderation på den anden side [1] og sin godkendelse den 11. juni 1997 af indgåelsen af protokollen til partnerskabs- og samarbejdsaftalen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater og Den Russiske Føderation [2],

— der henviser til EU's støtte til den fortsatte udvikling af samarbejdet inden for Sortehavsrådet,

— der henviser til Den Europæiske Unions fælles strategi for Rusland, vedtaget af Rådet i juni 1999,

— der henviser til erklæringen fra Rådets formandskab på EU's vegne om situationen i Den Russiske Republik Dagestan og udtalelsen fra OSCE's formand af 13. august 1999 om situationen i Dagestan,

A. der henviser til, at EU har forpligtet sig til at styrke det strategiske partnerskab med Rusland på områderne økonomisk integration og samarbejde under samtidig bevarelse af stabiliteten og sikkerheden inden for og uden for Europa,

B. der understreger Den Russiske Føderations territoriale integritet,

C. der henviser til, at Den Russiske Føderation befinder sig i en alvorlig økonomisk, finansiel, social og institutionel krise,

D. der er dybt foruroliget over de voldsomme angreb på Den Russiske Republik Dagestans territorium, som gennemføres af ekstremistiske væbnede styrker, som kommer ind fra Tjetjenien,

E. der er bekymret over eskaleringen i den væbnede konflikt mellem de ekstremistiske væbnede styrker og det russiske militær, som skaber mange ofre og flygtninge blandt civilbefolkningen i Dagestan og Tjetjenien,

---

[1] EFT C 339 af 18.12.1995, s. 45.
[2] EFT C 200 af 30.6.1997, s. 66.